

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                     |                                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                          |                                                      |  |                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|------------------------------------------------------|--|--------------------|
| (1) Customer Invoice Address<br>Magna PT S.p.A<br>Via dei Ciclamini 4<br>70026 Modugno (Bari)<br>ITALIEN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                     | (2) Remarks<br>Our ID number:<br>DE813637771<br>Your ID no...:<br>IT04886850728 |  | DELIVERY NOTE<br>(3) No.<br>5383060<br>(4) Date<br>10.03.23                                                                                                                                                                                                                                                                            |                          |                                                      |  |                    |
| (5) Supplier<br>SN: 91014398<br>Cotarko GmbH<br>Erdener Str.<br>50735 Köln                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                     | (6) Freight<br>paid <input type="checkbox"/> unpaid <input type="checkbox"/>    |  | (7) Delivery (really)<br>Railroad car <input type="checkbox"/> Carrier <input type="checkbox"/><br>Freight goods <input type="checkbox"/> foreign vehicle <input type="checkbox"/><br>Express goods <input type="checkbox"/> own vehicle <input type="checkbox"/><br>Express <input type="checkbox"/><br>Post <input type="checkbox"/> |                          | Invoice<br>(8) No.<br><br>(9) Date                   |  |                    |
| (10) Your Ref.<br>411                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (11) Your Order No./Date<br>550003918902<br>9.03.23 | (15) Additional Details                                                         |  | (12) Our Department<br>G. Lamanna                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | (13) Direct dial         | (14) Our Ref. No.                                    |  |                    |
| (18) Shipment Method<br>Collection EX<br>W                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                     | paid/unpaid<br><input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>     |  | (21) Packing<br>look<br>below                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | (22) Marks<br>2023001864 | (23) Total Weight kg<br>gross<br>3816<br>net<br>3588 |  |                    |
| (25) Shipping Address<br>Magna PT S.p.A, Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno (Bari), ITALIEN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                     |                                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                          | (26) Place of unload<br>17551                        |  |                    |
| (27)<br>(Pos.)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | (28) Part-No.                                       | (29) Description<br>(21) Packing                                                |  | (30)<br>Quantity                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (31)<br>U/M              | (40) Customer Remarks<br>Quantity +/- Remarks        |  |                    |
| 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 251.1.1225.80<br>25.5.00638.01                      | Speed Gear 3rd<br>Radsatz 251 (Index a)                                         |  | 3120                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | pc                       |                                                      |  |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Container<br>Batch number                           | 4/Magnumbox TBA 501742<br>228105 B                                              |  | 780                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | pc                       | 314865                                               |  |                    |
| <div>B</div> <div>KUEHNE+NAGEL S.r.l.<br/>ACCETTAZIONE MERCE<br/>Quantità dichiarata:<br/>Quantità effettiva: 3120<br/>Tipo Imballaggio:<br/>Quantità imballi: 4<br/>Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO<br/>Data controllo: 14/3/23<br/>Firma: </div> <div>KUEHNE+NAGEL S.r.l.<br/>Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)<br/>14 MAR 2023<br/>"ricevuto con riserva di<br/>verifica su qualità e quantità"</div> |                                                     |                                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                          |                                                      |  |                    |
| (42) Goods Inwards Remarks                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                     | (43) Quantity Check                                                             |  | (44) Quality Check                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                          | (45) Receiver                                        |  | (46) Invoice Check |
| Date                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                     |                                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                          |                                                      |  |                    |
| Name/No.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                     |                                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                          |                                                      |  |                    |



seit über  
**57**  
Jahren



## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-002382 vom 10.03.2023



23-002382

Ludwigsburg, 10.03.2023  
Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                              |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br>GROSS GMBH<br>BUCHENSTRASSE 6-8<br>89558 BOEHMENKIRCH                                                                                                                      |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Cetransport est soumis, nonobstant toute clause<br>genteiligen Abmachung den Bestimmungen des contrainte, à la Convention relative au contrat de<br>Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im transport international des marchandises par<br>intern. Straßengüterverkehr (CMR). route (MR). |                                               |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br>MAGNA PT S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                                     |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br>SCHWEITZER GmbH & Co.<br>Intern. Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23<br>71634 Ludwigsburg<br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br>D-08-019-G-0158                                                                                                                                                                                                                                                             |                                               |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land / Pays <b>Italien</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>15.03.2023</b>               |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                               |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>BOEHMENKIRCH</b><br>Land / Pays <b>Deutschland</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>10.03.2023</b> |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer /</b><br><b>Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                               |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                               |
| <b>9 Pos. No.</b>                                                                                                                                                                                            | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b> |
| 1                                                                                                                                                                                                            | 5383057                                  | 10                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | COLLI                                         |
| 2                                                                                                                                                                                                            | 5383058                                  | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | COLLI                                         |
| 3                                                                                                                                                                                                            | 5383059                                  | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | COLLI                                         |
| 4                                                                                                                                                                                                            | 5383060                                  | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | COLLI                                         |
|                                                                                                                                                                                                              |                                          | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b>               |
|                                                                                                                                                                                                              |                                          | Getriebetelle                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 21.266                                        |
|                                                                                                                                                                                                              |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>15 Umfang cbm</b>                          |
|                                                                                                                                                                                                              |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 73,58                                         |
| <b>Summe:</b>                                                                                                                                                                                                |                                          | <b>22,00 COLLI</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <b>21.266,00</b>                              |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                          |                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                               |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br>unfrei - Rechnung an Empfänger                                                                                                        |                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde<br>vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit<br>übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der<br>gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                           |                                               |
| <b>19 Kfz Amtliches Kennzeichen</b><br>Anhängers<br>Fahrer                                                                                                                                                   |                                          | <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                               |
| <b>20 GROSS GMBH</b><br>D-89558 BOEHMENKIRCH<br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre l'expéditeur                                                                               |                                          | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br>D-71634 Ludwigsburg<br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                               |
|                                                                                                                                                                                                              |                                          | <b>27 Gut 23-002382 empfangen am</b> Datum / Date<br><b>RICEVUTO MAGNEL S.r.l.</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br>Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA)<br>I-70026 MODUGNO<br><b>14 MAR 2023</b><br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature et timbre du destinataire<br>"Ricevuto con riserva di<br>verifica su qualità e quantità"                                                                                             |                                               |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,  
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604